

**HERAUSGEBER: GEMEINDE MEDLINGEN****FÜR DEN AMTLICHEN TEIL VERANTWORTLICH: BGM. STEFAN TAGLANG**

Amtsstunden: Dienstags von 17:00 bis 18:30 Uhr und freitags von 16:00 bis 17:00 Uhr

Redaktionschluss: Dienstags 18:00 Uhr

E-Mail: [gemeinde.medlingen@t-online.de](mailto:gemeinde.medlingen@t-online.de)homepage: [www.medlingen.com](http://www.medlingen.com)

Tel.: 7366

Fax: 800264

**Ferienprogramm 2019****Freitag, 06. September**

Auch dieses Jahr wollen wir unser Ferienprogramm wieder gemeinsam beenden und Revue passieren lassen. Hierzu sind alle Kinder mit ihren Eltern, Geschwistern und Großeltern recht herzlich eingeladen. Die FFW Obermedlingen versorgt uns wieder mit leckeren Steaks und Grillwürsten sowie mit Getränken. Im Rahmen dieser Veranstaltung lösen wir unser Gemeinderätsel auf und die Gewinner dürfen ihre Geld- und Sachpreise abholen.

Für diesen letzten Programmpunkt bedarf es keiner vorigen Anmeldung – einfach vorbeikommen und Spaß haben!

Treffpunkt: Feuerwehrhaus Obermedlingen

Beginn: 17:00 Uhr



Vergesst eure Grillstecken nicht!

Das Gemeinderätsel gebt ihr im Rathaus ab oder werft es dort in den Briefkasten.

**Amtsstunden und Medlinger Nachrichten über die Sommerpause****Amtsstunden**

- Die letzte Amtsstunde vor der Sommerpause findet statt am: Dienstag, 13.08.19, (17:00 – 18:30)
- Die erste Amtsstunde nach der Sommerpause findet statt am: Dienstag, 03.09.19, (17:00 – 18:30)

**Medlinger Nachrichten**

- Die letzten Medlinger Nachrichten vor der Sommerpause erscheinen am: Donnerstag, 08.08.19
- Die ersten Medlinger Nachrichten nach der Sommerpause erscheinen am: Donnerstag, 05.09.19

Bitte um Kenntnisnahme der Termine.

## **Aus der letzten Gemeinderatssitzung vom 01.08.2019**

### **1. Verschiedene Bauangelegenheiten**

#### **1.1. Neubau einer Lager- und Produktionshalle sowie eines Bürogebäudes mit Betriebsleiterwohnung an der Untermedlinger Straße 7.**

Am 29.07. ist bei der VG ein Bauantrag von Frau Brigitte Mayer zum Neubau einer Lager- und Produktionshalle, sowie eines Bürogebäudes mit Betriebsleiterwohnung eingegangen. Die Lager- und Produktionshalle, hat die Grundmaße von 80 m x 45 m und eine Höhe 12,93 m. Das Bürogebäude, welches im Südosten des Grundstücks entsteht hat eine Grundfläche von 10 m x 15 m und drei Vollgeschosse (11 m hoch)  
Die Gemeinde erteilt zu dem Bauvorhaben ihr gemeindliches Einvernehmen.

### **2. Verschiedenes**

#### **2.1. Rissanierung Gemeindestraßen**

Die Gemeinde wird auch dieses Jahr wieder 3000 Meter Risse in den gemeindlichen Straßen sanieren. Der Auftrag wurde an die Firma Meiller aus 92533 Wernberg-Köblitz zum Preis von 1.785 € vergeben.

#### **2.2. Grundschulverbandsversammlung**

Am 24.07. fand die Schulverbandsversammlung der Grundschule Bächingen/Medlingen statt. Der nicht gedeckte Bedarf beträgt 165.400 €. Momentan besuchen 45 Schüler aus Bächingen und 38 Schüler aus Medlingen die Grundschule. Daraus ergibt sich eine Verbandsumlage 1.992,77 € pro Schüler/in. Ein bemerkenswertes Defizit entsteht durch die angebotene Mittagsbetreuung, welche von ca. 50 % der Schüler/innen in Anspruch genommen wird. Hier wurde Ausgaben in Höhe 56.000 €/Jahr und Einnahmen von 32.000 €/Jahr verbucht. Das heißt, dass die Gemeinden Bächingen und Medlingen die Mittagsbetreuung mit ca. 24.000 €/Jahr bezuschussen.

#### **2.3. Spende für den Kindergarten**

Die Gemeinde hat von der VR-Bank Donau-Mindel eine Spende in Höhe von 3.150 € für einen „Kinderbus“ für den Kindergarten erhalten. Dieser „Kinderbus“ ist eine Art großer Kinderwagen für mehrere Kleinkinder. Die Gemeinde bedankt sich ganz herzlich bei Frau Bianca Walliser, die diese erfreuliche Spende ganz hervorragend „organisiert“ hat und andererseits natürlich bei der VR-Bank Donau-Mindel für die großzügige Spende.

#### **2.4. Privatspende für Kindergarten**

Die Gemeinde hat eine Spende von einer Privatperson in Höhe von 300 € erhalten. Auch für diese Spende bedankt sich die Gemeinde ganz herzlich.

#### **2.5. Zusätzliches Personal für den Kindergarten**

Die Gemeinde wird zum neuen „Kindergartenjahr“ (ab 01.09.2019) eine zusätzliche Heilerziehungspflegehelferin für 22 Stunden/Woche einstellen. Frau Aradhana Vogt aus Lauingen wird Mo. – Mi. jeweils von 8:00 – 14:00 Uhr und donnerstags von 12:00 – 14:00 Uhr in unserer Kita tätig sein. Wir wünschen ihr ein erfolgreiches und erfülltes Arbeiten mit unseren Kindern und deren Eltern.

Es waren 4 Zuhörer anwesend.

*Michael Gerstmaier*

## Katholische Gottesdienste

Großes wird von dir gesagt, Maria:  
Der Herr hat dich erhoben  
über die Chöre der Engel in seine Herrlichkeit  
Ehre sei Gott

Freitag, 09. August - Hl. Theresia Benedicta vom Kreuz (Edith Stein)  
Obermedlingen: 19.00 Uhr Hl. Messe

Samstag, 10. August - Hl. Laurentius, Diakon, Märtyrer in Rom  
Untermedlingen: 18.00 Uhr Patrozinium: Hl. Messe

Sonntag, 11. August - 19. Sonntag i, Jahreskreis  
Obermedlingen: 10.15 Wort-Gottes-Feier

Donnerstag, 15. August - MARIÄ AUFNAHME IN DEN HIMMEL  
Obermedlingen: 10.30 Uhr Festgottesdienst zum Patrozinium  
mit Kräutersegnung  
musik. Gestaltung: Landfrauenchor  
vor dem Gottesdienst Verkauf von Kräuterbüscheln)



Freitag, 16. August - Hl. Stephan, König von Ungarn  
Untermedlingen: 19.00 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 18. August - 20. Sonntag im Jahreskreis  
Obermedlingen: 10.15 Uhr Hl. Messe

Freitag, 23. August - Hl. Rosa von Lima, Jungfrau  
Obermedlingen: 19.00 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 25. August - 21. Sonntag im Jahreskreis  
Obermedlingen: 10.15 Uhr Wort-Gottes-Feier

Freitag, 30. August  
Untermedlingen 19.00 Uhr Hl. Messe

Sonntag, 01. September - 22. Sonntag im Jahreskreis  
Obermedlingen: 10.15 Uhr Hl. Messe

Die Heiligkeit ist nicht eine Tugend, die man lernt, sondern ein Geschenk, das man empfängt. Was wir in der Eucharistie darbringen, sind Gottes eigene Gaben: Brot und Wein, Zeit und Leben. So hat Maria ihren Weg verstanden: ein immer tieferes Hineingehen und Aufgenommenwerden in Gottes heilige Ewigkeit.



### Schöne und erholsame Ferien



Ich wünsche dir die Unverwüstlichkeit, Tatkraft und Lebensfreude, die im Löwenzahn steckt. Ich wünsche dir die tiefe Verwurzelung einer Ringelblume. Ich wünsche dir die Geselligkeit des Huflattichs, der nie alleine wächst. Ich wünsche dir die Lebensfreude und die Kraft der Sonne, die das Johanniskraut in dir wecken kann. Ich wünsche dir die Hartnäckigkeit der Brennnessel, die als Unkraut gilt, sich schwer vertreiben lässt und sich zu wehren weiß. Ich wünsche dir die Beruhigung und Entspannung, die die Melisse und der Baldrian schenken. Ich wünsche dir Wachstum, Gesundheit und Freude an allem, was wächst und blüht. (Jutta Schnitzler-Forster)

## Kräuterbüschel binden zum Fest "Maria Himmelfahrt"



Herzliche Einladung ergeht an alle Frauen, die gerne beim Binden der Kräuterbüschel zum Fest Maria Himmelfahrt helfen möchten.

Wir fertigen die Sträuße am Mittwoch, den 14. August, ab 14.00 Uhr im Wagnerhof bei Michael und Ulrike Riß, Hauptstr. 22 in Obermedlingen.

Wir freuen uns über viele fleißige Hände.

Bitte bringen Sie an diesem Tag außer den gesammelten Kräutern und Blumen eine Garten- oder Allzweckschere sowie ein Kaffeegedeck (Tasse, Teller, Kaffeelöffel) mit.

Die Kräuterbüschel werden

am Donnerstag, den 15. August in Obermedlingen  
vor dem Patroziniumsgottesdienst „Mariä Himmelfahrt“  
um 10.30 Uhr in Obermedlingen

zum Preis von 3 Euro verkauft.

**Der Landfrauenchor des Landkreises Dillingen umrahmt musikalisch den Patroziniumsgottesdienst.**

Dazu ergeht recht herzliche Einladung.

*Pfarrgemeinde „Mariä Himmelfahrt“ Obermedlingen*

### **Gesangverein Medlingen 1933 e.V.**

Termine der Stiftskantorei:

Die ursprünglich noch vorgesehene letzte Chorprobe vor der Sommerpause am 8. August fällt aus. Die erste Chorprobe nach der Pause findet am Donnerstag, 12.09.2019 um 19.45 im Pfarrheim Gundelfingen statt (Frauen und Männer).  
Herzliche Einladung!

Wir wünschen schöne und erholsame Ferien.

*Die Vorstandschaft*

## Freiwillige Feuerwehr Untermedlingen

Termin im August gemeinsame Übung am Freitag, den 09.08.2019 um 19:15 Uhr am Gerätehaus und am Montag, dem 19.09.2019 ebenfalls 19:15 Uhr am Gerätehaus. Vor den Übungen besteht noch die Möglichkeit ausgediente grüne Schutzanzüge und Latzhosen abzuholen die kostenfrei bzw. gegen eine kleine Spende von allen Medlinger Bürgerinnen und Bürger abzuholen wären

### Terminvorschau September 2019:

Wir bieten heuer erstmals im Rahmen der Bayerischen Aktionswoche 2019 die bayernweit stattfindet am Sonntag 22.09.2019 für die Ganze Bevölkerung einen Tag des Offenen Feuerwehrhaus an. Wie beginnen mit einem Weißwurstfrühstück ab 10 Uhr am Gerätehaus Untermedlingen (bei jeder Witterung). Die Kameraden aus Obermedlingen sind ebenfalls zu Gast und Präsentieren Ihre Technik. Bei uns ist das in diesem Jahr der 30. Jahrestag das unser Tragkraftspritzenfahrzeug (TSF) in Dienst gestellt wurde. Wir wurden uns auf viele Gäste und interessierte Medlinger Bürgerinnen und Bürger freuen. Ende ist gegen 12:30 Uhr das auch im Anschluß noch die GET in Gundelfingen besucht werden kann.

## Jahresausflug 2019 am Sonntag 29. September

- Abfahrt mit der Bahn in Sontheim/Brenz am 29.09. um 9:17 Uhr.
- Nach Ankunft kurze Begrüßung durch den Kassierer und 30minütiger Spaziergang zum Magirusmuseum in Neu-Ulm, vorbei an Schrebergärten, Donau und Glacis-Park. Tretroller für die Kinder nicht vergessen!
- Um 10:30 Uhr Weißwurstfrühstück im Museum, anschließend Führung durch die Ausstellung.
- Danach Mittagessen im nahen Barfüßer-Biergarten in den Glacis-Anlagen. Hier hat es auch genug Platz und Geräte zum Spielen, Toben und Entdecken für die Kinder abseits vom Verkehr.
- Rückmarsch nach Ulm zum Münsterplatz mit Zeit zur freien Verfügung (Besuch des Münsters, Turmbesteigung, Kunstausstellungen im Stadthaus, Kaffee & Kuchen, Irish Pub, ...). Für die Kinder gibt's hier Eis!
- Heimfahrt mit der Bahn um 16:11 Uhr, Ankunft in Sontheim um 16:39 Uhr.
- Eine Verlängerung in Ulm ist nach kurzer Absprache jederzeit möglich, die Züge fahren stündlich.
- Kosten: Erwachsene 15 €, Kinder und Jugendliche (6-17 Jahre) 10 €
- Im Preis inbegriffen: Zugfahrt, Weißwurstfrühstück, Museumseintritt, Eis
- Meldeschluss ist der Sonntag, 15. September

### Anmeldung zum Feuerwehrausflug FFW UM 2019 am Sonntag, 29. September

Anzahl der Teilnehmer	
0-5 Jahre:	0 €
6-17 Jahre:	je 10 €
18+ Jahre:	je 15 €

Bitte ausfüllen, abtrennen, abgeben und bezahlen bei den Vorständen Anton Klaiber oder Michael Mayr.

Meldeschluss: Sonntag, 15. September

Schmid Wilfried  
Kommandant

## Schützenverein Medlingen



Unser Vereinsausflug führt uns dieses Jahr ins Zillertal nach Stumm.  
Der alte Bergbauernhof in Stummerberg liegt auf 843 m und bietet eine herrliche Aussicht ins Tal und auf die umliegenden Berge des Zillertals.  
Hierfür sind noch Plätze frei. Interessierte dürfen sich bei Renate Wiedemann unter Tel. 921633 oder 0171-6751518 noch gerne anmelden.

Zu einer kurzen Besprechung inkl. Fahrereinteilung treffen wir uns am  
**Sonntag, 25.08.2019 um 19:00 Uhr im Schützenheim**

***FC MEDLINGEN 1970 e.V.***



**Aktuelle Vereinsnachrichten**

### Abteilung Fußball

#### Erste und zweite Mannschaft:

Mit einem 3:1 Auswärtssieg bei der SG Wattenweiler/SpVgg Ellzee 2 startete die erste Mannschaft der SG Bächingen/Medlingen in die neue Saison. Torschützen waren Stefan Müller per Elfmeter, Daniel Vogel und Marcel Späth.

Leider nicht so gut verlief der Auftakt für die zweite Mannschaft. Sie verlor ihr Spiel mit 1:4 bei Türk Gücü Lauingen 2. Torschütze des einzigen Treffers auf Seiten der SG war Marouwan Sow.

Kommenden Sonntag, 11.08. stehen dann die ersten Heimspiele der neuen Saison auf dem Programm. Gegner auf dem Medlinger Sportplatz für die erste Mannschaft ist der FC Reflexa Rettenbach 2.

**Spielbeginn ist um 17:00Uhr.** Die zweite Mannschaft trifft um **15Uhr** auf den SC Altenmünster 2

weitere Spiele:

So.18.08	15:00Uhr	SG TSV Zusamzell/FC Reutern - SG BM II	Spielort: Zusamzell
So.25.08.	15:00Uhr	SG BM II - SG Mödingen/Finningen	Spielort: Bächingen
	17:00Uhr	SG BM I - SV Aislingen 2	Spielort: Bächingen
So.01.09.	13:15Uhr	SSV Peterswörth 2 - SG BM II	Spielort: Peterswörth
	13:15Uhr	SG Reisenburg-Leinheim 2 - SG BM	Spielort: Reisenburg
Sa.07.09	13:30Uhr	SG BM II - SV Scheppach 2	Spielort: Bächingen
	15:30Uhr	SG BM I - FC Mindeltal 2	Spielort: Bächingen

Abteilung Gymnastik

Gesundheitsgymnastik	Mo.12.08.19	Ferien (weiter geht's am 16.09.)
Nordic Walking	Mo.12.08.19	19:00Uhr - 20:00Uhr Gemeindehalle
Body Styling	Di. 13.08.19	Ferien (weiter geht's am 21.08.)
Stepp Aerobic	Mi. 14.08.19	Ferien (weiter geht's am 10.09.)

### **Damals....Eine Untermedlinger Momentaufnahme..... Pfarrer Braun vor 60 Jahren.....**

Bei den Arbeiten zur Außensanierung der Untermedlinger Kirche St. Radegundis im Jahre 2009 mussten, so steht es in den MN, an der großen und kleinen Kuppel Löcher ausgebessert werden, welche durch uneinsichtige „Sonntagsschützen“ oder „Bubenstreiche“ verursacht wurden. Außerdem wurden das schmiedeeiserne Doppelkreuz zur Wartung und die kleine Kuppel (Kugel), in der ein bis dahin verborgenes Schriftstück zum Vorschein kam, zum vergolden - was durch die Spendenfreudigkeit der Fam. Schamberger möglich wurde - abgenommen. Heute kann man es als ein - sicher auch für außenstehende - historisch interessantes Zeitdokument betrachten, was da vor 60 Jahren, als die große Kuppel mit Kupferblech beschlagen wurde, so „Stand der Dinge“ war und für die Nachwelt niedergeschrieben und hinterlegt wurde. Kirche und Turm waren damals noch mit einem Holzstangengerüst eingehaust. Nachfolgend, auch orthographisch, der Originaltext, der vom seinerzeitigen Pfarrer, Pater Josef Braun, verfassten Statusangaben zu jener Zeit.

„Im Jahr des Heiles 1959, am Tag nach der äusseren Festfeier der Kirchenpatronin S. Radegundis, am Montag, den 17. August, wurde das Kreuz auf die neu mit Kupfer bedeckte Kuppel angebracht. Das Kreuz ist dasselbe, das schon vorher auf dem Turm war. Die Kugel ist erneuert und neu vergoldet worden. In den Wochen vorher und nachher wurde die Aussen-Instandsetzung der Kirche durchgeführt durch Maurermeister Franz Mannes Obermedlingen und auch neu gestrichen, während die Spenglerarbeiten (einschliesslich Blitzableiter) durch den Spenglermeister Gottfried von Tannhausen vorgenommen wurden. In diesem Jahr war Pater Joseph Braun, OMI - der Seelsorger der Pfarrei. Zum Kirchenvorstand gehörten Fritz Rehm, Josef Remmele, Leonhard Ritter und Michael Kleiber. An der Spitze der Gemeinde stand als Bürgermeister Josef Rehm, das Dekanat Lauingen leitete Hochw. Herrn Stadtpfarrer Josef Hofer von Gundelfingen. Bischof von Augsburg war Seine Exzellenz Dr. Josef Freundorfer und Papst Johannes XXIII. leitete das Schifflein Petri. Bundespräsident war Professor Theodor-Heuss und Bundeskanzler Konrad Adenauer. Durch unsere deutsche Heimat ging der eiserne Vorhang und trennte Deutschland in 2 Hälften: Deutsche Bundesrepublik und die DDR (deutsche demokratische Republik). Vor Pfingsten war eine 3. Glocke angeschafft worden durch die Opferbereitschaft der Bewohner von Untermedlingen. Der Segen des Allmächtigen Gottes steige herab auf Menschen, Häuser und Fluren und die Gottes Mutter nehme alle unter ihren weiten Schutzmantel. Das ist der aufrichtige Wunsch und die innige Bitte dessen, dem die Pfarrei anvertraut ist seit dem 1. März 1948“.



*P. Josef Braun Pfr.*

P. Jos. Braun  
Pfarrer  
(13b) Obermedlingen  
über Gundelfingen Dc.



## Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bachingen

Pfarramt: Schulweg 2, 89431 Bachingen  
 Tel. 07325 / 91 92 77, Fax 07325 / 91 92 78  
 Pfarramt.Baechingen@ELKB.de  
 Bürozeiten: Dienstag 8<sup>30</sup>-10<sup>00</sup> Uhr  
 Donnerstag und Freitag, 8<sup>30</sup>-11<sup>00</sup> Uhr

<b>Sonntag</b> (8. S. n. Trinitatis)	<b>11.08.</b>	<b>10.15 Uhr</b>	<b>Gottesdienst</b>	<b>Präd. Dr. Roller</b>
<b>Sonntag</b> (9. S. n. Trinitatis)	<b>18.08.</b>	<b>10.15 Uhr</b>	<b>Kein Gottesdienst in Bachingen</b> <b>Regionaler Gottesdienst in Dillingen</b>	<b>Pfr. Kleiner</b>
<b>Sonntag</b> (10. S. n. Trinitatis)	<b>25.08.</b>	<b>10.15 Uhr</b>	<b>Gottesdienst</b>	<b>Pfr. Martin</b>
<b>Sonntag</b> (11. S. n. Trinitatis)	<b>01.09.</b>	<b>9.00 Uhr</b>	<b>Gottesdienst</b>	<b>Pfr. Kleiner</b>

### Weltkindertag, Familientag und Blaulichttag – auf der GET 2019 in Gundelfingen gibt es vom 20. bis 22. September alles für Groß und Klein

Die Gundelfinger Erlebnistage 2019 sind in greifbarer Zukunft. Auf dem Gelände des Wohlhüter Gartenland lässt sich alles über Bauen und Wohnen, Energie, Nachhaltigkeit und Umwelt sowie ein spannendes Rahmenprogramm finden. Zahlreiche regionale Aussteller präsentieren ihre Produkte und Dienstleistungen, der Bezirk Schwaben stellt außerdem seine Einrichtungen vor. Kinder können sich auf dem Wohlhüter-Spielplatz, der Hüpfburg, dem Trampolin und dem Spielmobil des Kreisjugendring richtig auspowern und in der Märchenstunde des Mooseum entspannen. Anlässlich des Weltkindertages am 20. September schenkt die WV Gundelfingen den kleinen Besuchern sogar eine schokoladige Überraschung. Die Gundelfinger Erlebnistage sind der Treffpunkt für Familie und Freunde, was beim Familientag am Samstag mit Infos rund um die Familie im Landkreis besonders bemerkbar wird. Am Sonntag, dem Blaulichttag, sind die Freiwillige Feuerwehr, die Polizei, das Rote Kreuz und der THW vor Ort, beantworten jegliche Fragen und bringen sogar ihre Einsatzfahrzeuge zum Anschauen und Anfassen mit. Noch mehr Maschinen und Fahrzeuge sind bei den Demo-Days auf der GET in Aktion zu bestaunen. Doch nicht nur Maschinen auf der Erde, sondern auch Segelboot und Segelflugzeug können auf der GET beobachtet und ausprobiert werden. Mit über 120 regionalen Ausstellern, die sich Familien und Freunden der Region präsentieren wollen, sind die Gundelfinger Erlebnistage 2019 eine Sensation für Jung und Alt.

### Donautal-Aktiv e.V.

Verein für Regionalentwicklung zwischen Iller und Lech

### Pressemitteilung



### Der neue Radelspaß-Planer ist da! Drei Strecken, tolles Vorabendprogramm und über 30 Veranstaltungen rund um Burgau

Die konkrete Planung des Radelspaß-Wochenendes kann beginnen. Der kostenlose Planer für den 7. und 8. September liegt ab sofort bei zahlreichen Sparkassen und Raiffeisenbanken, Gemeinden sowie in vielen Radgeschäften, Unternehmen, Biergärten und Gastwirtschaften in den Landkreisen Günzburg, Dillingen und teilweise Heidenheim, Ulm/Neu-Ulm sowie Augsburg aus. Rund 26.000 Flyer werden Ende im August bzw. Anfang September über die amtlichen Mitteilungsblätter an die Haushalte (in



Binswangen, Blindheim, Burgau, Burtenbach, Buttenwiesen, Finningen, Haldenwang, Haunsheim, Holzheim, Langenau, Laugna, Lutzingen, Villenbach, Wertingen, Winterrieden) direkt verteilt.

### **Planer beinhaltet alle wichtigen Infos**

In bewährter Weise wurde als Herzstück des Planers, die Streckenkarte neu erstellt, aus der die Verläufe der zwei Hauptstrecken und der AOK-Familienrunde ersichtlich sind. Darüber hinaus sind Fahrbahnbelag, empfohlene Fahrtrichtung und entsprechende Höhenprofile in der Karte dargestellt. In jedem Ort entlang der Strecken ist etwas geboten. Daher empfiehlt das Team von Donautal-Aktiv sich vorab den Radelspaß-Planer zu besorgen. Damit ausgestattet kann man dann gezielt unter den insgesamt 33 Aktionen an den gesperrten Strecken auswählen, denn alles wird zwischen 10.00 Uhr und 18.00 Uhr kaum zu schaffen sein, ist sich Yvonne Streitel vom Radelspaß-Team bei Donautal-Aktiv sicher.

### **Zentralveranstaltung in Burgau mit „Umsonst & Draußen“-Party am Samstag**

Alle Strecken führen durch Burgau, den Zentralveranstaltungsort. Dort bieten zahlreiche örtliche Vereine, Aus- und Darsteller aus der gesamten Region und das Moderatorenteam der Schwabenredaktion des Bayerischen Rundfunks ein abwechslungsreiches Programm. Eingeläutet wird das Radelspaß-Programm bereits am Samstagabend mit der Warm-up-Party vor der Grundschule in Burgau. Das Bühnenprogramm startet um 15.00 Uhr. Die Radelspaß-Band „FIZZ“, die Musikvereinigung der Handschumacher und die Bigband „Out in the sticks“ heizen dem Radelspaß-Publikum kräftig ein. Der Eintritt ist frei. Es findet eine große Spendenaktion zugunsten der „Sternstunden“ des Bayerischen Rundfunks statt.

### **Radein für den guten Zweck**

Auch in diesem Jahr können teilnehmende Radel-Gruppen wieder Gutes tun. Unter dem Motto „Radeln für den guten Zweck“ können Freizeit- und Betriebsgruppen eine freiwillige Spende für die „Sternstunden“ leisten. „Einige Betriebe haben bereits wieder ihr Interesse an der Aktion bekundet, bei der 2018 rund 1.300 € zusammengekommen sind“, so Yvonne Streitel von Donautal-Aktiv, „aber da ist noch viel Luft nach oben.“ Unternehmen, die daran interessiert können das Gruppenformular unter 0800 / 477 20 01 kostenlos anfordern oder unter [www.donautal-radelspass.de](http://www.donautal-radelspass.de) downloaden. Zudem werden auf der Facebook-Fanpage [www.facebook.com/donautalradelspass](http://www.facebook.com/donautalradelspass) regelmäßig die neuesten Infos gepostet! Einfach Fan werden und informiert bleiben. Sollte jemand weder Internet nutzen können, noch den Flyer an den genannten Auslagestellen in gedruckter Form vorfinden, kann er unter der Radelspaß-Service-Nummer 0800 / 477 20 01 kostenlos anrufen oder den Planer per Mail [tourismus@donautal-aktiv.de](mailto:tourismus@donautal-aktiv.de) bestellen.

*Streitel Yvonne*

*Donautal-Aktiv Team*



Der VfB Bächingen e.V. lädt ein zum

# 3. BÄCHINGER WEINFEST

## RUND UMS CLUBHAUS

### 07.09.2019 ab 17 Uhr

Kulinarische Köstlichkeiten

DJ - beheiztes Zelt

Barbetrieb ab 21 Uhr

# Angebot der Woche

## Wochenangebot

v. 08.08. – 14.08.2019

<b>Schweineschnitzel</b> aus der Oberschale	100 g	<b>1,09</b>
<b>Rostbratwurst</b> von Do bis Sa	100 g	<b>1,16</b>
<b>1 kleine Gelbwurst</b>	1 Stk.	<b>2,50</b>
<b>Salami Mailänder Art</b>	100 g	<b>1,59</b>
<b>Hirtensalat mit Feta</b>	100 g	<b>1,39</b>
<b>Butterkäserolle</b> 50% F.i.Tr.	100 g	<b>1,05</b>

## Wir kochen für Sie!

v. 12.08. – 16.08.2019

Mo		
Di	<b>Sommerpause</b>	
Mi		
Do	<b>Zigeunerbraten</b> mit Rösti & Salat	<b>5,70 €</b>
Fr	<b>Chili con carne</b> mit Semmel <b>Kaiserschmarren</b> mit Apfelmus	<b>5,70 €</b> <b>4,70 €</b>

### Unsere große Vielfalt

### an leckeren **Grill-Dips:**

- **Western-Dip** *laktosefrei*
- **Kräuterbutter** *laktosefrei*
- **Salsa-Dip** *so richtig scharf*
- **Tzatziki** *mit feiner Knoblauchnote*



Fachgeschäft & Partyservice

In unserem Hauptgeschäft in Brenz machen wir

**von 05.08. bis einschl. 14.08.2019**

eine kleine **Sommerpause.**

Unsere Filiale im REWE-Markt in Sontheim ist durchgehend für Sie geöffnet.

Metzgerei Schmid · Hermaringer Str. 19 · Brenz · Tel. 07325-5250 · Fax -7336 | Filiale Rewe-Markt · Sontheim · Tel. 07325-922948



## Berufliche Zukunft beim Zoll

Das Hauptzollamt Ulm stellt zum 1. August 2020 Beamtinnen und Beamte im mittleren und gehobenen Zolldienst ein. Der Zoll bietet eine fundierte Ausbildung und ein duales Studium. Und damit eine sichere Zukunft.

### Voraussetzungen:

- Realschulabschluss oder Hauptschulabschluss mit anerkannter Berufsausbildung für den mittleren Dienst
- Abitur oder vollständige Fachhochschulreife für den gehobenen Dienst
- Staatsangehörigkeit eines EU- bzw. EWR-Mitgliedstaates

Die Bewerbung ist bis zum **30. September 2019** an das Hauptzollamt Ulm, Magirusstraße 39/2, 89077 Ulm, zu richten. Weitergehende Informationen erhalten Sie auf [www.zoll.de](http://www.zoll.de) oder beim Hauptzollamt Ulm (Frau Reiff, Tel. 0731 9648-1110, E-Mail: [ausbildung.hza-ulm@zoll.bund.de](mailto:ausbildung.hza-ulm@zoll.bund.de)).

Wir setzen uns aktiv gegen Diskriminierung und für die Gleichstellung von Frauen, Männern und Menschen mit Behinderung ein.